***04.11.25. Friday 12:00 P.M.***

**Учение о возложении рук: Завет Соли; Часть 2**

**Doctrine of laying on of hands: Covenant of Salt Part 2**

Так говорит Господь: остановитесь на путях ваших и рассмотрите, и расспросите о путях древних, где путь добрый, и идите по нему, **и найдете покой душам вашим** (Иер.6:16).

***Thus says the Lord: “Stand in the ways and see, And ask for the ancient paths, where the good way is, And walk in it; Then you will find rest for your souls. (Jeremiah 6:16).***

***Возвращение к древнему пути добра.***

***Return to the ancient path of goodness.***

Возможность найти или возвратиться к древнему пути добра – это возможность, войти в Царство Небесное, тесными Вратами,

***The opportunity to find or return to the ancient path of goodness is the opportunity to enter the Kingdom of Heaven through the narrow Gates.***

Которые в Писании определяются – начатками учения, а вернее, начальствующим учением, Иисуса Христа, пришедшего во плоти.

***Which in Scriptures are called the elementary principles, that is, the reigning teaching of Jesus Christ, Who came in the flesh.***

Входите тесными вратами, потому что широки врата и пространен путь, ведущие в погибель, и многие идут ими; потому что тесны врата и узок путь, ведущие в жизнь, и немногие находят их (Мф.7:13,14).

***Enter by the narrow gate; for wide is the gate and broad is the way that leads to destruction, and there are many who go in by it. Because narrow is the gate and difficult is the way which leads to life, and there are few who find it. (Matthew 7:13,14)***

И, как мы ранее отмечали, возвратиться к древнему пути добра, или найти тесные Врата, в учении Иисуса Христа – удаётся немногим.

***As we have remarked before, few succeed in returning to the ancient path of goodness or finding the narrow Gates in the teachings of Jesus Christ.***

А это, по многократным заявлениям *Христа* означает – что многие, которым в силу их собственной жестоковыйности и невежества, не удастся найти тесные Врата, в начальствующем учении Христа – наследуют вечную погибель.

***And this means, as Christ often said, that many of those who, either out of stiffness or ignorance, will not find the narrow Gates in the reigning teaching of Jesus - as a result will inherit eternal perdition.***

А тем, кто смирит своё сердце пред Богом и станет Его учеником, чтобы войти тесными Вратами и идти узким путем, выраженными в начальствующем учении Иисуса Христа – наследуют жизнь вечную.

***But those who humble their hearts before God and become His disciples, in order to enter through the narrow Gates found in the reigning teachings of Jesus Christ - will inherit eternal life.***

За основание исследования, древнего пути добра – мы обратились к словам Апостола Павла, которому по милости и вдохновению Святого Духа, удалось, в кратких и метких определениях сформулировать содержание порядка, присутствующего в учении Христовом.

***To lay a foundation for our study of the ancient path of goodness, we turned to the words of the Apostle Paul, who by the mercy and inspiration of the Holy Spirit was able describe the order found in the teachings of Jesus using only a few concise definitions.***

Посему, окропив себя начальствующим учением Христа и облекшись в оружие света, содержащегося в господстве этого учения, устроим себя в дом Божий; потому, что – невозможно дважды полагать основание обращению от мертвых дел и вере в Бога: учению о крещениях, о возложении рук, о воскресении мертвых и о суде вечном (Евр.6:1-2).

***Therefore, sprinkling yourself with the reigning teachings and immersing into the weapons of light located in the authority of the teaching, build yourself into a home of God, because it is impossible to build a foundation twice of repentance from dead works and faith in God: doctrine of baptisms, laying on of hands, resurrection from the dead and eternal judgment. (Hebrews 6:1-2).***

В определённом формате, насколько это позволил нам Бог и мера нашей веры, мы уже рассмотрели учение о крещениях, которое выражает себя: в крещении Водою, Духом Святым и Огнём.

***In a certain format, as much as God and the level of our faith have allowed us, we have already studied the doctrine of baptisms which expresses itself: in baptism in Water, Holy Spirit, and Fire.***

А посему, в порядке последовательности, представленной Духом Святым через Апостола Павла, обратились к следующему учению.

***Therefore, according to the sequence offered by the Holy Spirit through Apostle Paul, we turned to the next doctrine.***

***Это – учение о возложении рук.***

***This is – the doctrine of laying on of hands.***

Учитывая же тот фактор, что завет человека с Богом и Бога с человеком, заключается в трёх крещениях, то из этого следует, что в учении Иисуса Христа, пришедшего во плоти, учение о возложении рук – содержит в себе три восходящие степени завета с Богом. Это:

***Given the fact that a covenant between a man and God and God and man is made in three baptisms, then from this it follows that in the teaching of Jesus Christ Who came in the flesh, the doctrine of laying on of hands – contains three ascending levels of a covenant with God. This is:***

**1.** Завет Крови.

**2.** Завет Соли.

**3.** Завет Покоя.

***1. Covenant of Blood.***

***2. Covenant of Salt.***

***3. Covenant of Rest.***

**1.** **Завет Крови** – призван нас освящать, и давать Богу возможность записать имя, которым нарекает нас Бог, в Книге жизни, чтобы это имя – могло служить пред Богом, печатью праведности.

***1. Covenant of Blood – is called to sanctify us and give God the opportunity to write the name that we are given by Him in the Book of Life, so that this name could serve as a seal of righteousness before God.***

Потому, что печать праведности, которую мы обретаем, при заключении Завета Крови, в крещении водою – это новое имя, данное Богом новому человеку, в котором содержится наша дивная судьба от Бога, в предмете нашего предназначения и, нашего призвания.

***Because the seal of righteousness that we acquire upon making a Covenant of Blood in water baptism, is a new name given by God to a new creation, which contains our divine fate in God in the subject of our calling.***

**2.** **Завет Соли** – призван, давать нам возможность, святить Бога, в телах наших и душах наших, которые суть Божии. Который мы можем заключить, только в крещении Святым Духом.

***2. Covenant of Salt – is called to give us the opportunity to hallow God in our bodies and souls, which are essentially Gods. We can make this covenant only in baptism in the Holy Spirit.***

**3.** **Завет Покоя** – призван, демонстрировать результаты, явленной нами святости, в телах наших, и в душах наших. Который мы можем заключить, только в крещении Огнём. И таким образом, позволить нам войти в покой Божий, выраженный в Субботе вечного дня.

***3. Covenant of Rest – is called to demonstrate the results of the holiness we carry in our bodies and souls. We can make this covenant only in Fire baptism. Doing so will allow us to enter God’s rest expressed in the Sabbath of the eternal day.***

А, посему: **Учение о Возложении рук** – это учение о заключении завета, между Богом и человеком, и – между человеком и Богом.

***Therefore: the doctrine of laying on of hands is the doctrine about a covenant made between God and man, and man and God.***

**Возложение рук** – это образ юридического аспекта, в котором человек, собственноручно подписывает соглашение с Богом, в котором сознательно обязуется, служить Богу доброй совестью.

***The laying on of hands – is an image of the legal aspect in which a person, with his own hand, signs an agreement with God in which he consciously promises to serve God with a good conscience.***

В Писании: любая приносимая жертва Богу, призвана была нести на себе возложение рук приносившего:

***In Scripture: any sacrifice brought to God was called to carry on itself the hands of the one who offered it:***

И возложит pуку свою на голову жеpтвы, и пpиобpетёт он благоволение во очищение гpехов его (Лев.1:4).

***Then he shall put his hand on the head of the burnt offering, and it will be accepted on his behalf to make atonement for him. (Leviticus 1:4).***

В определённом формате, мы уже рассмотрели Завет Крови. И обратились к рассматриванию второй степени завета. **Это – Завет Соли.**

***In a certain format we have already looked at the Covenant of Blood. Therefore, we will immediately turn to looking at the second level of the covenant. This is – the Covenant of Salt.***

В основании стены нового Иерусалима, Завет Соли – является пятым, и выполнен из драгоценного камня Сард**о**никса.

***As the foundation of the wall of new Jerusalem, the Covenant of Salt – is fifth, and is made from the precious Sardonyx stone.***

***Завет Соли – основание пятое: Сардоникс.***

***Covenant of Salt – fifth foundation: Sardonyx***

Основания стены города украшены всякими драгоценными камнями: основание пятое – Сардоникс (Отк.21:20).

***The foundations of the wall of the city were adorned with all kinds of precious stones. The fifth: sardonyx. (Revelation 21:20).***

А именем Апостола, которое было начертано на пятом основании стены, небесного Иерусалима – являлось имя «Филипп».

***The name of the Apostle that was engraved on the fifth foundation of the wall of the heavenly Jerusalem was “Philip”.***

Двенадцати же Апостолов имена суть сии: первый Симон, называемый Петром; второй Андрей, брат его; третий Иаков Зеведеев; четвёртый Иоанн, брат его; пятый Филипп (Мф.10:2).

***Now the names of the twelve apostles are these: first, Simon, who is called Peter, and Andrew his brother; James the son of Zebedee, and John his brother; Philip. (Matthew 10:2).***

Рассмотрим полномочия, содержащиеся в Завете Соли.

***We will look at the powers contained in a Covenant of Salt.***

**1. Завет Соли** – это твёрдое основание Божие, с выгравированной печатью в сердце человека, «познал Господь Своих».

***1. Covenant of Salt – is the solid foundation of God having this seal: “The Lord knows those who are His”.***

Но твердое основание Божие стоит, имея печать сию: "познал Господь Своих"; и: "да отступит от неправды всякий, исповедующий имя Господа". А в большом доме есть сосуды;

Не только золотые и серебряные, но и деревянные и глиняные; и одни в почетном, а другие в низком употреблении. Итак, кто будет чист от сего, тот будет сосудом в чести, освященным и благопотребным Владыке, годным на всякое доброе дело (2.Тим.2:19-21).

***Nevertheless the solid foundation of God stands, having this seal: "The Lord knows those who are His," and, "Let everyone who names the name of Christ depart from iniquity." But in a great house there are not only vessels***

***of gold and silver, but also of wood and clay, some for honor and some for dishonor. Therefore if anyone cleanses himself from the latter, he will be a vessel for honor, sanctified and useful for the Master, prepared for every good work. (2 Timothy 2:19-21).***

Первое, на что следует обратить внимание, так это, на то, что печать праведности, которую мы обретаем, при заключении Завета Соли, в крещении Святым Духом – это определение праведности и непорочностив новом человеке, который стал сосудом чести.

***The first thing worth paying attention to is that the seal of righteousness that we obtain when making a Covenant of Salt in baptism in the Holy Spirit – is the definition of the righteousness and blamelessness of the new man who became a vessel of honor.***

И сказали жители Иерихона Елисею: вот, положение этого города хорошо, как видит господин мой; но вода нехороша и земля бесплодна. И сказал он: дайте мне новую чашу и положите туда соли. И дали ему. И вышел он к истоку воды, и бросил туда соли, и сказал:

Так говорит Господь: Я сделал воду сию здоровою, не будет от нее впредь ни смерти, ни бесплодия. И вода стала здоровою до сего дня, по слову Елисея, которое он сказал (4.Цар.2:19-22).

***Then the men of the city said to Elisha, "Please notice, the situation of this city is pleasant, as my lord sees; but the water is bad, and the ground barren." And he said, "Bring me a new bowl, and put salt in it." So they brought it to him. Then he went out to the source of the water, and cast in the salt there, and said,***

***"Thus says the Lord: 'I have healed this water; from it there shall be no more death or barrenness.' " So the water remains healed to this day, according to the word of Elisha which he spoke. (2 Kings 2:19-22).***

Разница между печатью праведности, которую мы получаем при заключении Завета Крови, в крещении Водою – и печатью праведности, которую мы получаем, при заключении Завета Соли, в крещении Святым Духом такова:

***The difference between the seal of righteousness that we receive when making a Covenant of Blood with God in Water baptism, and the seal of righteousness that we receive when making a Covenant of Salt in baptism in the Holy Spirit is this:***

**Печать праведности**, в крещении Водою – наделяет нас новым именем, которое записывается в Книгу Жизни. И имя, которое начертано на этой печати: «Святыня Господня».

***The seal of righteousness in Water baptism gives us a new name that is written in the Book of Life. The name of this seal is: “Holy unto the Lord”.***

И кто не был записан в Книге Жизни, тот был брошен в озеро огненное (Отк.20:15).

***And anyone not found written in the Book of Life was cast into the lake of fire. (Revelation 20:15).***

**В то время как печать праведности**, в крещении Святым Духом, под названием: «Познал Господь Своих» – наделяет нас силой, благодаря которой, мы обретаем власть и способность, творить правду. И записываются дела этой правды в Книгу дел.

***Whereas the seal of righteousness in baptism in the Holy Spirit with the name “The Lord knows those who are His” gives us the power thanks to which we gain the authority and ability to practice righteousness. And the works of this righteousness are engraved in the Book of works.***

Которая, коренным образом, отделяется от Книги Жизни, как по своему формату, так и по своему назначению.

***Which significantly differs from the Book of Life, both in its format and its purpose.***

И увидел я мертвых, малых и великих, стоящих пред Богом, и книги раскрыты были, и судимы были мертвые по написанному в книгах, сообразно с делами своими (Отк.20:12).

***And I saw the dead, small and great, standing before God, and books were opened. And another book was opened, which is the Book of Life. And the dead were judged according to their works, by the things which were written in the books. (Revelation 20:12).***

**2. Завет Соли** – это определённый устав, выстраивающий иерархический порядок Царства Небесного, в сердце человека.

***2. Covenant of Salt – is a specific statute that builds the hierarchical order of the Kingdom of Heaven in the heart of a person.***

Глаза твои будут видеть учителей твоих; и уши твои будут слышать слово, говорящее позади тебя: "вот путь, идите по нему", если бы вы уклонились направо и если бы вы уклонились налево.

Тогда вы будете считать скверною оклад идолов из серебра твоего и оклад истуканов из золота твоего; ты бросишь их, как нечистоту; ты скажешь им: прочь отсюда. И Он даст дождь на семя твое, которым засеешь поле, и хлеб, плод земли, и он будет обилен и сочен;

Стада твои в тот день будут пастись на обширных пастбищах. И волы и ослы, возделывающие поле, будут есть корм соленый, очищенный лопатою и веялом (Ис.30:20-24).

***But your eyes shall see your teachers. Your ears shall hear a word behind you, saying, "This is the way, walk in it," Whenever you turn to the right hand Or whenever you turn to the left.***

***You will also defile the covering of your images of silver, And the ornament of your molded images of gold. You will throw them away as an unclean thing; You will say to them, "Get away!" Then He will give the rain for your seed With which you sow the ground, And bread of the increase of the earth; It will be fat and plentiful.***

***In that day your cattle will feed In large pastures. Likewise the oxen and the young donkeys that work the ground Will eat cured fodder, Which has been winnowed with the shovel and fan. (Isaiah 30:20-24).***

**Учителя** – это люди, которым делегирована власть и полномочия Христа, во Святом Духе. Слова этих учителей, которые мы будем слышать позади себя – будут означать, что они будут обращать нас к древнему пути, который призван привести нас к покою.

***Teachers - are people to whom, in the Holy Spirit, the authority and powers of Christ are delegated. The words of these teachers that we will hear behind us turn us to the ancient path of goodness that is called to bring us to rest.***

**Корм солёный**, очищенный лопатою и веялом – это древнее учение, ведущее к покою, в Субботе Царства Небесного.

***Cured fodder which has been winnowed with a shovel and fan - is the ancient teaching that leads to the rest that is found in the Sabbath of the Kingdom of Heaven.***

**Волы и ослы** – возделывающие нашу землю, которые будут есть корм, солёный, очищенный лопатою и веялом – это категория, облечённая в достоинство учеников, пребывающих в Завете Соли, который они заключили в крещении Святым Духом.

***The oxen and young donkeys that work our ground and eat cured fodder that has been winnowed with the shovel and fan - is the category of people that is clothed in the dignity of disciples who abide in the Covenant of Salt which they made in baptism in the Holy Spirit.***

**Волы**, представляют в нашей сущности – образ тотального посвящения.

***The oxen represent in our essence - the image of total dedication in our essence.***

**В то время как ослы**, представляют в нашей сущности – образ мира или примирения, между нами и Богом.

***Whereas donkeys represent in our essence – the image of peace or reconciliation between us and God.***

**Дождь**, посылаемый на наше семя – это благословения Божии, посылаемые на исповедания веры нашего сердца.

***The rain that is sent on our seed - are the blessings of God that are sent on the proclamations of the faith of our heart.***

**Исповедания веры сердца** – это семя Слова Божия, принятое нами, через благовествуемое слово учителей, посланных для нас Богом.

***The proclamations of the faith of our heart - is the seed of the Word of God that is accepted by us through the preached word of the teachers who are sent to us by God.***

Иерархический порядок Царства Небесного – призванный пребывать в человеке, может только, в условиях соблюдения Завета Соли.

***The hierarchical order of the Kingdom of Heaven is called to abide in a person only on the conditions of the Covenant of Salt.***

Иисус же сказал им вторично: мир вам! как послал Меня Отец, так и Я посылаю вас. Сказав это, дунул, и говорит им: примите Духа Святаго. Кому простите грехи, тому простятся; на ком оставите, на том останутся (Ин.20:21-23).

***So Jesus said to them again, "Peace to you! As the Father has sent Me, I also send you." And when He had said this, He breathed on them, and said to them, "Receive the Holy Spirit. If you forgive the sins of any, they are forgiven them; if you retain the sins of any, they are retained." (John 20:21-23).***

В данном случае, в словах Иисуса, обращённых к Своим ученикам: «мир вам», - был выражен мандат, представлять власть Небесного Отца и Его порядок, на территории Царства Небесного.

***In this case, the words of Jesus addressed to His disciples: “Peace to you”, carried a mandate to represent the authority of the Heavenly Father and His order on the territory of the Kingdom of Heaven.***

Который содержится – в суверенных институтах теократии, которые противниками теократии, часто подменяются, и выдаются под понятиями тоталитарности. Однако их легко отличить друг от друга.

***That is contained in the sovereign institutes of theocracy. Opponents of theocracy replace this order with concepts of totalitarianism. However, both can be easily distinguished from one another.***

Сам термин «теократия» – это отношения, выстроенные на власти Божественной любви «Агаппе».

***The term “theocracy” refers to relationships that are built on the authority of Divine “Agape” love.***

В то время, как термин «тоталитарности» – это отношения, выстроенные на корысти, эгоизме и высокомерии.

***Whereas the term “totalitarianism” refers to relationships that are built on self-interest, selfishness and arrogance.***

А посему, порядок теократии, предполагает, такие взаимоотношения святых друг с другом – которые будут добровольно признавать иерархическую субординацию, установленную в Теле Христовом.

***Therefore, the theocratical order refers to relationships of saints with one another that will voluntarily acknowledge the hierarchical subordination that is established in the Body of Christ.***

**3. Завет Соли** – это устав, обуславливающий порядок всякого жертвоприношения, в котором мы являем святость пред Богом – выраженную в нашей полной отделённости и непричастности, как к возникновению греха, так и, ко греху в целом.

***3. Covenant of Salt – is a statute that yields the order of every offering in which we demonstrate holiness before God that is expressed in our complete separation from both the occurrence of sin and sin as a whole.***

Не оставляй жеpтвы твоей без **Соли Завета** Бога твоего: пpи всяком пpиношении твоем пpиноси **Соль** (Лев.2:13).

***And every offering of your grain offering you shall season with salt; you shall not allow the salt of the covenant of your God to be lacking from your grain offering. With all your offerings you shall offer salt. (Leviticus 2:13).***

**Соль,** которой осалялась всякая, приносимая Богу жертва – это пpизнак, что эта жеpтва, в очах Бога, является святой, и Богоугодной.

***Salt that seasoned every offering offered to God is a sign that this offering, in the eyes of God, is holy and pleasing to God.***

**Соль** – это образ святости. Как естественная соль, останавливает в продуктах распад и разложение, так и сверхъестественная соль, останавливает и разрушает в человеке, присутствие и действие греха.

***Salt is an image of holiness. Just as natural salt stops decay and decomposition in products, supernatural salt stops and destroys in man the presence and effect of sin.***

**Всякая жертва** – это образ, всякой молитвы. Если молитва, возносится, не по уставу, представленному в Завете Соли. То такая молитва, не имеет в себе элемента соли, выраженной в святости.

***Every offering is an image of every prayer. If a prayer is brought up to God not according to the statute presented in the Covenant of Salt, then this prayer does not contain the element of salt that is expressed in holiness.***

А следовательно, такая молитва – выражает противление Богу, и, с одной стороны: вызывает на себя гнев Божий. А, с другой стороны – раскрывает возможность для вторжения, в жизнь такого человека, разрушительной работы диавола.

***And consequently, this prayer expresses resistance to God and on one hand: provokes God’s wrath. And on the other hand: allows the destructive work of the devil to invade the life of this person.***

Когда же кончишь очищение, приведи из стада волов тельца без порока и из стада овец овна без порока; и принеси их пред лице Господа; и священники бросят на них соли, и вознесут их во всесожжение Господу (Иез.43:23-24).

***When you have finished cleansing it, you shall offer a young bull without blemish, and a ram from the flock without blemish. When you offer them before the Lord, the priests shall throw salt on them, and they will offer them up as a burnt offering to the Lord. (Ezekiel 43:23-24).***

**4. Завет Соли** – содержит в себе условия, для принятия человеком в своё сердце святости, позволяющей ему обнаружить и войти тесными Вратами, посредством которых, он сможет принять Царство Небесное.

***4. Covenant of Salt contains the conditions for a person to accept holiness in his heart which will allow him to discover and enter the narrow Gates, through which he can accept the Kingdom of Heaven.***

Ибо всякий огнем осолится, и всякая жеpтва **солью** осолится (Мк.9:49).

***For everyone will be seasoned with fire, and every sacrifice will be seasoned with salt. (Mark 9:49).***

**Огонь,** который по словам Христа, призван был осалить человека или же, пропитать человека солью – это святость Бога, содержащаяся в полномочиях Завета Соли, который Бог заключает с человеком, в крещении Святым Духом, пропитывая его таким путём, Святым Духом.

***Fire, which according to the words of Christ, was called to season a person – is the holiness of God that is contained in the powers of the Covenant of Salt which God made with man in baptism in the Holy Spirit, thus filling him with the Holy Spirit.***

В своё время Иисус, раскрывая условия, для принятия и вхождения в Царство Небесное, подтвердил эту истину словами:

***In His time, Christ unveiled the conditions for accepting and entering through the narrow Gates with these words:***

Имейте в себе **Соль** (Мк.9:50).

***Have salt in yourselves. (Mark 9:50).***

Иметь в себе соль означает – иметь в своём сердце познание о силе полномочий, содержащихся в Завете Соли.

***To have salt in ourselves means to have in our heart the knowledge about the powers contained in the Covenant of Salt.***

Принять Царство Небесное, в формате полномочий Завета Соли – это принять в своё сердце Христа, во Святом Духе.

***To accept the Kingdom of Heaven in the format of the powers of the Covenant of Salt is to accept Christ in our heart, in the Holy Spirit.***

В то время как войти в Царство Небесное, в формате полномочий Завета Соли – это позволить Святому Духу, поместить нас во Христа.

***Whereas to enter into the Kingdom of Heaven in the format of the powers of the Covenant of Salt is to allow the Holy Spirit to place us in Christ.***

Насколько человек будет просвещён, в отношении полномочий Завета Соли, а, так же, своих обязанностей, за ту часть договора, которая в Завете Соли, является его ролью – настолько он, и будет осален и пропитан солью Завета.

***The more a person is enlightened regarding the authority of the Covenant of Salt as well as his duties that are a part of his side of the contract, the more he will be seasoned and saturated with the salt of the Covenant.***

**5. Завет Соли** – содержит в себе обетования царской власти – которая, в Завете Соли, даётся человеку навек или, навсегда.

***5. Covenant of Salt – contains the promises of royal authority that in the Covenant of Salt, are given to a person forever.***

Не знаете ли вы, что Господь Бог Израилев дал царство Давиду над Израилем навек, ему и сыновьям его, по завету соли? (2.Пар.13:5).

***Should you not know that the LORD God of Israel gave the dominion over Israel to David forever, to him and his sons, by a covenant of salt? (2 Chronicles 13:5).***

Мы должны знать, что достоинство царя, в которое мы можем быть облечены, даётся человеку, при одном условии – если человек, будет просвещён в отношении обязанностей царя, содержащихся в полномочиях Завета Соли, и будет вести себя, как царь, следуя предписаниям, содержащимся в Завете Соли:

***We must know that the dignity of a king that we can be clothed in is given to a person on one condition – this person must be enlightened as far as what the obligations of a king are, which are contained in the powers of the Covenant of Salt. He must also know how to act as king, which is all detailed in the Covenant of Salt:***

А посему, когда приходит лев или медведь, чтобы унести одну из овец отца, представляющую образ соли Завета, которых он пасёт, и за которых он несёт ответственность пред Своим Небесным Отцом – он вступается за овцу и отбирает её, а если зверь оказывает ему сопротивление, то он, силою Завета Соли, убивает такого зверя.

***And when a lion and bear come to take a lamb out of the flock of the father, which represents an image of the salt of the Covenant – he protects the lamb and takes it. And if the enemy causes him trouble, then by the power of the Covenant of Salt, he kills this animal.***

И сказал Давид Саулу: пусть никто не падает духом из-за него; раб твой пойдет и сразится с этим Филистимлянином. И сказал Саул Давиду: не можешь ты идти против этого Филистимлянина, чтобы сразиться с ним, ибо ты еще юноша, а он воин от юности своей.

И сказал Давид Саулу: раб твой пас овец у отца своего, и когда, бывало, приходил лев или медведь и уносил овцу из стада, то я гнался за ним и нападал на него и отнимал из пасти его;

А если он бросался на меня, то я брал его за космы и поражал его и умерщвлял его; и льва и медведя убивал раб твой, и с этим Филистимлянином необрезанным будет то же, что с ними, потому что так поносит воинство Бога живаго.

И сказал Давид: Господь, Который избавлял меня от льва и медведя, избавит меня и от руки этого Филистимлянина. И сказал Саул Давиду: иди, и да будет Господь с тобою (1.Цар.17:32-37).

***Then David said to Saul, "Let no man's heart fail because of him; your servant will go and fight with this Philistine." And Saul said to David, "You are not able to go against this Philistine to fight with him; for you are a youth, and he a man of war from his youth."***

***But David said to Saul, "Your servant used to keep his father's sheep, and when a lion or a bear came and took a lamb out of the flock, I went out after it and struck it, and delivered the lamb from its mouth;***

***and when it arose against me, I caught it by its beard, and struck and killed it. Your servant has killed both lion and bear; and this uncircumcised Philistine will be like one of them, seeing he has defied the armies of the living God."***

***Moreover David said, "The Lord, who delivered me from the paw of the lion and from the paw of the bear, He will deliver me from the hand of this Philistine." And Saul said to David, "Go, and the Lord be with you!" (1 Samuel 17:32-37).***

Это место Писания, проливает свет на то, что никто, из приходящих к Богу, не сможет своими собственными силами, пасти мышление своего отца, в соответствии требований Божественной святости – если не вступит с Богом, в Завет Соли, в крещении Святым Духом; и, не будет пребывать в этом Завете.

***This place of Scripture sheds light to the fact that no one who comes to God can, with his own abilities, tend the thoughts of the father according to the requirements of Divine holiness if he does not enter into a Covenant of Salt with God in baptism in the Holy Spirit, and does not dwell in this Covenant.***

Овцы отца – это чистое мышление, которое мы получаем, через благовествуемое слово о Царствии Небесном, которое можно сохранить в целости и сохранности, только в одном случае – это пасти их на поле, которое называется – Заветом Соли. Потому, что:

***The sheep of the father – is pure thinking which we receive through the preached word about the Kingdom of Heaven that we can keep protected only when we tend to it on the field that is called – the Covenant of Salt. Because:***

Каковы мысли в душе человека, таков и он (Прит.23:7).

***For as he thinks in his heart [soul], so is he. (Proverbs 23:7).***

И будем помнить, что полем Завета Соли – может являться, только то собрание, в котором благовествуется учение о Царствии Небесном, содержащееся в начальствующем учении Иисуса Христа.

***And let us not forget that the field of the Covenant of Salt can only be a congregation in which the teaching about the Kingdom of Heaven contained in the reigning teaching of Jesus Christ is preached.***

**6. Завет Соли** – предъявляет требование сердцу и уму, выдвигая наши обязанности, содержащиеся в Завете Соли на пеpвое место, а личные желания, обрекает на смерть.

***6. Covenant of Salt - demands the heart and the mind to put our obligations contained in the Covenant of Salt in first place, and personal desires, to death.***

Потому, что – наши обязанности, определяются требованиями Завета Соли, которые чтят Бога, являются желаниями Бога, и вращаются вокруг желаний Бога, преобразовывая нас, таким образом, в Его образ

***Because - our obligations are determined by the requirements of the Covenant of Salt, which honor God, are the desires of God, and revolve around the desires of God, thus transforming us into His image.***

В то время как наши личные желания – определяются требованиями плоти, которые противятся желаниям Бога.

***Whereas our personal desires are determined by the requirements of the flesh which oppose the desires of God.***

И если попечение о плоти, будет поставлено на первое место, то оно обратится в похоти и приведёт нас к разложению и распаду.

***And if the cares of the flesh are put in first place, then it will turn into lust and lead us to decay.***

Слово ваше да будет всегда с благодатию, **приправлено солью**, дабы вы знали, как отвечать каждому (Кол.4:6).

***Let your speech always be with grace, seasoned with salt, that you may know how you ought to answer each one. (Colossians 4:6).***

**Благодать без соли –** не является благодатью, равно и Соль без благодати – не является Солью. Они всегда идут вместе, и неотделимы друг от друга. Сочетание Благодати и Соли – это сочетание Божественного дара, с Божественными требованиями.

***Grace without salt is not grace. Just as Salt without grace, is not Salt. They always go together and are inseparable. The combination of Grace and Salt is a combination of the Divine gift with the Divine requirements.***

Божественные требования, в Завете Соли – это сотрудничество нашей веры, с верой Божией.

***The divine requirements in the Covenant of Salt is the cooperation of our faith with the faith of God.***

Любой дар Божий – даётся на определённых требованиях, установленных Богом в Писании, которые человек должен выполнить – прежде, чем получит этот обещанный ему дар.

***Any gift of God is given under certain requirements that are established by God in Scripture. A person must fulfill these requirements before he receives this gift that has been promised to him.***

Когда Бог призвал Авраама, то для того, чтобы выполнить Своё благое намерение в отношении Авраама, Бог выдвинул требования, исполнение которых, позволило бы Богу, выполнить Своё обещание.

***When God called Abraham in order to fulfill His good intention in relation to Abraham, God put forward requirements, the fulfillment of which would allow God to fulfill His promise.***

Аврам был девяноста девяти лет, и Господь явился Авраму и сказал ему: Я Бог Всемогущий; ходи предо Мною и будь непорочен; и поставлю завет Мой между Мною и тобою, и весьма, весьма размножу тебя (Быт.17:1,2).

***When Abram was ninety-nine years old, the Lord appeared to Abram and said to him, "I am Almighty God; walk before Me and be blameless. And I will make My covenant between Me and you, and will multiply you exceedingly." (Genesis 17:1-2).***

Чтобы Бог мог сделать Авраама отцом множества народов – Авраам должен был ходить пред Богом, в соответствии требований Завета Соли, которые выражались в том, чтобы Авраам, умер для всех своих личных желаний, включая смерть, обещанного Исаака.

***For God to make Abraham the father of many nations, Abraham had to walk before God according to the requirements of the Covenant of Salt that were expressed in Abraham’s need to die to his personal desires. This included the death of Isaac who was promised to him.***

Только похоронив свои личные желания, быть отцом, Авраам мог получить откровение о городе, Художник и Строитель которого Бог. И что именно этот город, будет состоять из его детей. Которые будут из всякого народа, языка, колена и племени.

***Only by burying his personal desires to be a father, Abraham could receive the promise about the city whose Maker and Builder is God. And that this city would be comprised of his children who will be out of every nation, tongue, and tribe***

**7. Завет Соли –** содержит в себе, и выдвигает необходимые условия, для обретения Царства Небесного.

***7. Covenant of Salt – contains the necessary conditions for obtaining the Kingdom of Heaven.***

Царство Небесное подобно человеку, который, отправляясь в чужую страну, призвал рабов своих и поручил им имение свое: и одному дал он пять талантов, другому два, иному один,

Каждому по его силе; и тотчас отправился. Получивший пять талантов пошел, употребил их в дело и приобрел другие пять талантов; точно так же и получивший два таланта приобрел другие два;

Получивший же один талант пошел и закопал его в землю и скрыл серебро господина своего. По долгом времени, приходит господин рабов тех и требует у них отчета. И, подойдя, получивший пять талантов принес другие пять талантов и говорит: господин! пять талантов ты дал мне; вот, другие пять талантов я приобрел на них.

Господин его сказал ему: хорошо, добрый и верный раб! в малом ты был верен, над многим тебя поставлю; войди в радость господина твоего. Подошел также и получивший два таланта и сказал: господин! два таланта ты дал мне; вот, другие два таланта я приобрел на них.

Господин его сказал ему: хорошо, добрый и верный раб! в малом ты был верен, над многим тебя поставлю; войди в радость господина твоего. Подошел и получивший один талант и сказал:

Господин! я знал тебя, что ты человек жестокий, жнешь, где не сеял, и собираешь, где не рассыпал, и, убоявшись, пошел и скрыл талант твой в земле; вот тебе твое. Господин же его сказал ему в ответ:

Лукавый раб и ленивый! ты знал, что я жну, где не сеял, и собираю, где не рассыпал; посему надлежало тебе отдать серебро мое торгующим, и я, придя, получил бы мое с прибылью;

Итак, возьмите у него талант и дайте имеющему десять талантов, ибо всякому имеющему дастся и приумножится, а у неимеющего отнимется и то, что имеет;

А негодного раба выбросьте во тьму внешнюю: там будет плач и скрежет зубов. Сказав сие, возгласил: кто имеет уши слышать, да слышит! (Мф.25:14-30).

***"For the kingdom of heaven is like a man traveling to a far country, who called his own servants and delivered his goods to them. And to one he gave five talents, to another two, and to another one,***

***to each according to his own ability; and immediately he went on a journey. Then he who had received the five talents went and traded with them, and made another five talents. And likewise he who had received two gained two more also.***

***But he who had received one went and dug in the ground, and hid his lord's money. After a long time the lord of those servants came and settled accounts with them. "So he who had received five talents came and brought five other talents, saying, 'Lord, you delivered to me five talents; look, I have gained five more talents besides them.'***

***His lord said to him, 'Well done, good and faithful servant; you were faithful over a few things, I will make you ruler over many things. Enter into the joy of your lord.' He also who had received two talents came and said, 'Lord, you delivered to me two talents; look, I have gained two more talents besides them.'***

***His lord said to him, 'Well done, good and faithful servant; you have been faithful over a few things, I will make you ruler over many things. Enter into the joy of your lord.' "Then he who had received the one talent came and said,***

***'Lord, I knew you to be a hard man, reaping where you have not sown, and gathering where you have not scattered seed. And I was afraid, and went and hid your talent in the ground. Look, there you have what is yours.' "But his lord answered and said to him,***

***'You wicked and lazy servant, you knew that I reap where I have not sown, and gather where I have not scattered seed. So you ought to have deposited my money with the bankers, and at my coming I would have received back my own with interest.***

***So take the talent from him, and give it to him who has ten talents. 'For to everyone who has, more will be given, and he will have abundance; but from him who does not have, even what he has will be taken away.***

***And cast the unprofitable servant into the outer darkness. There will be weeping and gnashing of teeth.' (Matthew 25:14-30).***

Негодный раб – это человек, который вступил в Завет Соли при крещении Святым Духом; и, таким образом, стал олицетворением соли. Но затем, отказался жить по законам Завета Соли. В силу чего, был выброшен на попрание людей, стоящих в Завете Соли.

***A lazy servant is a person who entered into a Covenant of Salt in baptism in the Holy Spirit; and thus, became the personification of salt. But then, he refused to live according to the laws of the Covenant of Salt. Because of which, he was thrown out and trampled underfoot by men who stood in the Covenant of Salt.***

Вы – соль земли. Если же соль потеряет силу, то чем сделаешь ее соленою? Она уже ни к чему негодна, как разве выбросить ее вон на попрание людям (Мф.5:13).

***You are the salt of the earth; but if the salt loses its flavor, how shall it be seasoned? It is then good for nothing but to be thrown out and trampled underfoot by men. (Matthew 5:13).***

Благодать Бога, в предмете всякого дара, даётся нам для того – чтобы мы могли выполнить требования, содержащиеся в Завете Соли.

***The grace of God as a gift, is given to us so that we can fulfill the requirements that are contained in the Covenant of Salt.***

Если спасение, которое мы получили, в эквиваленте серебра, даром по благодати, искуплением во Христе Иисусе – не будет пущено в оборот, в соответствии требований, содержащихся в Завете Соли – то такое спасение, будет утрачено и перестанет быть спасением.

***If the salvation that we have received as silver, as a gift of grace in the redemption of Christ, is not placed into circulation according to the requirements contained in the Covenant of Salt – this salvation will be lost and will cease to be salvation.***

Чтобы найти тесные Врата, и стать территорией Царства Небесного – спасённый человек, должен жить по уставам, содержащимся в Завете Соли. А чтобы жить, в соответствии требования Завета Соли, спасённый человек – призван исследовать полномочия этого Завета, и затем, заключить Завет Соли в крещении Святым Духом.

***In order to find the narrow Gates and become the territory of the Kingdom of Heaven, a person that is saved must live according to the statutes contained in a Covenant of Salt. To do this, this person must study the powers of the Covenant and then make a Covenant of Salt in baptism in the Holy Spirit.***

А посему, сотрудничество с требованиями Завета Соли, определяющими святость Небесного Отца – это выполнение условий, необходимых для обретения Царства Небесного.

***Thus, cooperation with the requirements of the Covenant of Salt that define the holiness of the Heavenly Father is the fulfillment of conditions that are necessary to obtain the Kingdom of Heaven.***

Исходя из этого смысла, мы можем заключить, что сотрудничество с требованиями Завета Соли – это сотрудничество со святостью Бога, обращающее нас, в территорию Царства Небесного.

***According to this definition, we can conclude that cooperation with the requirements of the Covenant of Salt is cooperation with the holiness of God that turns us into the territory of the Kingdom of Heaven.***

**8. Завет Соли** – устанавливает эталоны, по которым призваны определяться все возносимые святыни, которыми человек чтит Бога.

***8. Covenant of Salt – establishes standards that define holy things offered to the Lord, with which a person honors God.***

Все возносимые святыни, которые возносят сыны Израилевы Господу, отдаю тебе и сынам твоим и дочерям твоим с тобою, уставом вечным; **это завет соли** вечный пред Господом, данный для тебя и потомства твоего с тобою (Чис.18:19).

***"All the heave offerings of the holy things, which the children of Israel offer to the Lord, I have given to you and your sons and daughters with you as an ordinance forever; it is a covenant of salt forever before the Lord with you and your descendants with you." (Numbers 18:19).***

Это место Писания подчёркивает принцип, содержащийся в Завете Соли – что всякое возношение, в каком бы формате и эквиваленте оно не выражалось – оно должно быть облечённым в формат святыни.

***This place of Scripture emphasizes the principle contained in the Covenant of Salt - that any offering, in whatever format and equivalent it is expressed, must be holy.***

**Формат святыни** – это Соль Завета, которая обуславливала природу и формат десятины, которая призвана присутствовать при всяком приношении Богу, в котором мы хотим прославить и почтить Бога.

***The format of holiness is the Salt of the Covenant that yields the nature and format of tithes that are called to be present in every offering to God with which we praise and honor God.***

Не оставляй жертвы твоей без соли завета Бога твоего: при всяком приношении твоем приноси соль (Лев.2:13).

***And every offering of your grain offering you shall season with salt; you shall not allow the salt of the covenant of your God to be lacking from your grain offering. With all your offerings you shall offer salt. (Leviticus 2:13).***

Всякое приношение, и всякая приносимая Богу жертва, со стороны человека – всегда призвана быть добровольной и желанной.

***Every offering and sacrifice brought to God, on the part of man – must be voluntary and desired.***

В разряд всякой жертвы и всякого приношения – входит всякая молитва и всякое прошение.

***These offerings and sacrifices include our prayers and supplications.***

Именно поэтому, чтобы всякое благодарение, всякое прошение; и, всякое приношение, могло быть приятным и желанным благоуханием для Бога, обращающим на нас Его благоволение – оно должно приноситься строго в соответствии требований устава, установленного Богом, в Завете Соли.

***That is why for thanksgiving and supplication brought to God to be accepted as a desired fragrance by God, thus turning His favor upon us – it must be brought strictly according to the requirements of the statute that is established by God in the Covenant of Salt.***

А посему, как во время ветхозаветного служения – если в их добровольных приношениях отсутствовала соль, которая определяла достоинство их приношений, и облекала их приношения в формат святыни – то такое приношение являлось бы непризнанием Божественной власти, нарушающим Завет Соли.

***That is why, during the times that voluntary offerings were offered in the Old Testament, if they lacked salt which determined the dignity of their offerings and clothed their offering in the format of holiness - this offering was seen as a disregard to Divine authority which violated the Covenant of Salt.***

Так и сегодня, во время новозаветного служения. Если наши молитвы и наши добровольные приношения, не облечены в формат десятины, которая является святыней и чтит Бога – то это говорит о том, что в наших молитвах, и в наших приношениях отсутствует Соль Завета.

***Nowadays also, if our prayers and voluntary offerings are not clothed in the format of tithes which are holy and honor God, this means that our prayers and supplications lack the Salt of the Covenant.***

И несмотря на то, что мы продолжаем упражнять говорение на иных языках – Святой Дух, как сила Завета Соли, покидает нас, и мы становимся негодными, чтобы представлять полномочия Завета Соли.

***And despite the fact that we continue to exercise speaking in tongues, the Holy Spirit, as the power of the Covenant of Salt, leaves us and we become incapable of representing the powers of the Covenant of Salt.***

Вы – соль земли. Если же соль потеряет силу, то чем сделаешь ее соленою? Она уже ни к чему негодна, как разве выбросить ее вон на попрание людям (Мф.5:13)

***You are the salt of the earth; but if the salt loses its flavor, how shall it be seasoned? It is then good for nothing but to be thrown out and trampled underfoot by men. (Matthew 5:13).***